



www.studio77.sk

# ZMLUVA

číslo: 09/2016

o sprostredkovaní koncertu  
**F. a V. Nedvědovcov so skupinou**  
uzatvorená medzi účastníkmi:

1. Mestské centrum kultúry Malacky  
Záhorácka 1919, Malacky  
IČO: 00350117, DIČ: 2020643790  
V zastúpení: p. Zetková, riaditeľka  
(ďalej: usporiadateľ)
2. Združenie M-ART A, Námestie 1.mája 16, 811 06 Bratislava.  
V zastúpení: Ľudovít Ferenc, predseda  
IČO: 42128137, DIČ: 2022504022  
Bankové spojenie: Sberbank Bratislava, č.účtu: 4040233202/3100  
tel.: 02 52731415, e-mail: nedved@nedved.sk  
Poštová adresa: Ľudovít Ferenc, Nad Bednárovým 28, 900 33 Marianka  
(ďalej dodávateľ)

Deň konania: 8.09.2016 o 19.00 hod. (90 min.)

Príchod techniky: 16.00 hod.

Miesto konania: KD – Kino Záhoran, Hviezdoslavova 3, Malacky 90101,

Dohodnutá cena vystúpenia: 90% z tržby

(V cene je zahrnutý honorár, cestovné, ozvučenie, SOZA, plagáty)

Cena vstupenky: **14.- Euro. V predpredaji 11.- eur,** v Ticketportáli 12.- Euro. (Uviesť takto na plagát)

(Kapacita sa upresní spočítaním pred predstavením)

**Neuvádzať na plagát: Len pri priamom predaji v deň vystúpenia ak budú vstupenky pre ZŤP- 2.-**

**Euro, pre deti do 10 rokov: 1.- Euro)**

(do siete ticketportal po 12.- Eur je odovzdaných 29 vstupeniek, rady III-. a IV.)

(Voľné vstupenky môžu zmluvné strany dávať iba so svojho podielu na tržbe)

Súčasťou zmluvy sú technické podmienky a všeobecné podmienky - na rube zmluvy.

## Technické podmienky

### Usporiadateľ zabezpečí na svoje náklady:

1. Čisté a dostatočne osvetlené pódium o rozmeroch 7 x 4 m. 2 stoličky bez operadiel na ruky - umiestnené na pódium. Pre zvučára 1 stolička v uličke hľadiska.
2. Prívod el. prúdu 1x 220 V/16A.
3. Prítomnosť zástupcu usporiadateľa a elektrikára 3 hod. pred vystúpením.
4. 2 pomocníci na nosenie aparatúry 3 h. pred začiatkom a po koncerte.
5. Šatňa, v blízkosti sociálne zariadenie, uteráky, mydlo, toaletný papier, zrkadlo, vešiaky, minerálna voda (3perlivé a 1 neperlivá), 6 pohárov a 4 šálky na kávu.
6. Parkovanie 3. motorových vozidiel.

Združenie  
**M-ART A**  
Námestie 1. mája 16  
811 08 BRATISLAVA  
IČO: 42128137

M-ART A, dňa: 21.7.2016

MESTSKÉ CENTRUM KULTÚRY  
MALACKY  
Záhorácka 1919, 901 01 Malacky  
IČO: 350 - 117, DIČ: 2020643790  
PRIMA BANKA: 3242770001/5680  
-1-

Usporiadateľ, dňa:

**Všeobecné podmienky zmluvy č.: 09/2016**

1. Potvrdenie zmluvy je záväzné a usporiadateľ tým preberá všetky riziká spojené so zrušením programu z jeho strany.
2. Usporiadateľ zaručí na mieste vystúpenia všetky podmienky bezpečnosti, ochrany zdravia umelcov i ostatného personálu pri práci v súlade s platnými predpismi. Zodpovedá tak za ich úraz a majetkové škody nespôsobené vlastným pričinením.
3. Ak bude predstavenie znemožnené v dôsledku nepredvídateľnej udalosti ležiacej mimo zmluvných strán (prírodná katastrofa), dohodne sa náhradný termín predstavenia. V prípade, že udalosť spôsobí dlhodobú neschopnosť usporiadateľa organizovať podujatia, majú zmluvné strany právo odstúpiť od zmluvy bez akýchkoľvek nárokov a to po preukázanom oznámení o udalosti.
4. Ak sa neuskutoční predstavenie vinou usporiadateľa z akéhokoľvek dôvodu (mimo bodu 3.), je povinný uhradiť agentúre sumu 1.500.- Eur. Ak sa neuskutoční vystúpenie vinou agentúry, je povinná uhradiť usporiadateľovi preukázateľne vynaložené náklady v súvislosti s vystúpením a vrátiť zálohu do 3. dní od oznámenia udalosti. Malý záujem o vstupenky (do 100 divákov) môže byť dôvodom na zrušenie koncertu zo strany agentúry.
5. Umelci sú povinní dostaviť sa na miesto vystúpenia včas, aby boli schopní začať vystúpenie v dohodnutom čase.
6. Ak vznikne nepredvídateľná udalosť na strane umelcov, (vážne ochorenie, úraz, úmrtie v rodine ap.), súbor je oprávnený odstúpiť od zmluvy a nevzniká nikomu nárok na akúkoľvek náhradu za podmienky, že bude usporiadateľ ihneď informovaný. Agentúra vráti zálohu ako v bode 4. a v prípade záujmu usporiadateľa dohodne náhradný termín.
7. Usporiadateľ zabezpečí, že bez súhlasu umelcov nebudú uskutočňované počas predstavenia žiadne obrazové a zvukové záznamy!!!
8. Usporiadateľ sa zaväzuje uhradiť na základe tejto zmluvy 90% z aktuálne predaných vstupeniiek 5.9.2016. V prípade neuhradenia zálohy v dohodnutom termíne, agentúra si vyhradzuje právo zrušiť účinkovanie súboru, čím nezaniká právo na povinnosť úhrady zo strany usporiadateľa podľa bodu 4. Vyúčtovanie uhradí usporiadateľ na základe dodanej faktúry v termíne na nej uvedenom. Za každý deň omeškania účtuje si agentúra 1% z celkovej sumy.
9. Všetky literárne a hudobné diela použité v tomto programe podliehajú autorskej ochrane a honorárom podľa autorského zákona (Hradí agentúra).
10. Do zmluvy nie je možné dopisovať žiadne poznámky! V prípade zmien je nutné vyhotoviť dodatok k zmluve.
11. Táto zmluva bude vyhotovená v 2 exemplároch – po 1. pre zúčastnené strany a nadobúda platnosť dňom podpisu oboch strán.

**POTVRDENÚ ZMLUVU VRÁTIŤ DO 3. DNÍ OD JEJ OBDRŽANIA !**